

## DE Mitgeliefertes Zubehör

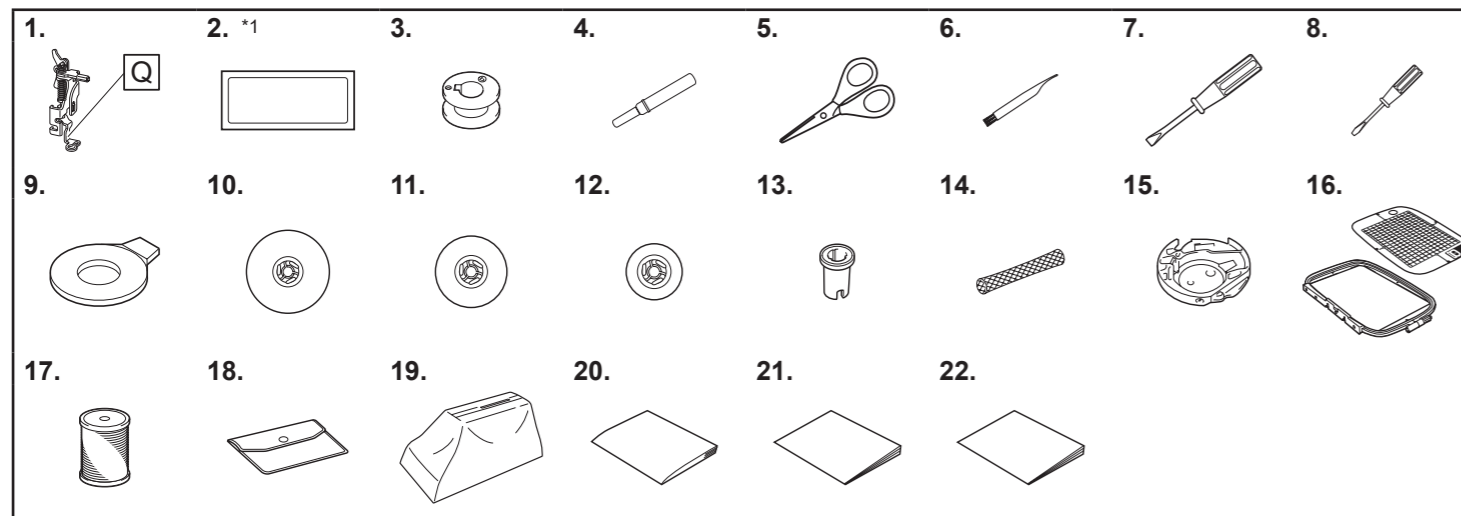
Es wird empfohlen, dieses Dokument griffbereit aufzubewahren, damit Sie jederzeit darin nachschlagen können.

## NL Bijgeleverde accessoires

Houd dit document bij de hand, zodat u het kunt raadplegen.

Vielen Dank für den Erwerb dieser Maschine. Das folgende Zubehör ist im Lieferumfang dieses Produktes enthalten.

Gefeliciteerd met de aanschaf van deze machine. Onderstaande accessoires zijn inbegrepen bij dit product.



\*1 3 Nadeln 75/11,  
1 Nadel 90/14

\*1 75/11 3 naalden,  
90/14 1 naald

## DE Optionales Zubehör

Verschiedenes optionales Zubehör kann separat erworben werden. Weitere Informationen dazu finden Sie auf unserer Website. Optionales Zubehör und Ersatzteile erhalten Sie bei einem Brother-Vertragshändler in Ihrer Nähe.

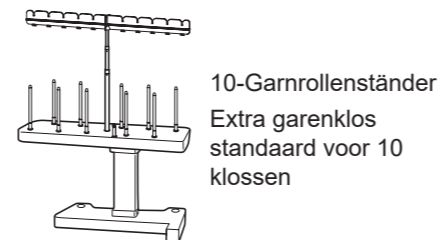
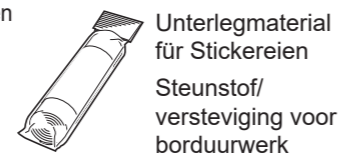
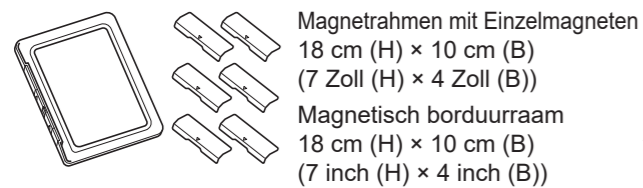
## NL Optionele accessoires

Er zijn verschillende optionele accessoires afzonderlijk verkrijgbaar. Meer bijzonderheden vindt u op onze website. Als u optionele accessoires of onderdelen wilt aanschaffen, neemt u contact op met uw dichtstbijzijnde erkende Brother-dealer.



<https://s.brother/cohkb/>

### Beispiel/Voorbeeld



| Nr. | Teilebezeichnung  | Bestellnummer                                       |
|-----|---|---|
| 1   | Stickfuß „Q“ (in der Maschine)  | XD0474-151  |
| 2   | Nadelsatz   | X59535-051  |
| 3   | Spule (4) (Eine Spule ist in der Maschine.)                                 | SFB:<br>XA5539-151                                  |
| 4   | Pfeiltrenner  | XZ5082-101  |
| 5   | Schere  | XC1807-221  |
| 6   | Reinigungspinsel  | X59476-051  |
| 7   | Schraubendreher (groß)  | XC8349-021  |
| 8   | Schraubendreher (klein)   | X55468-051  |
| 9   | Scheibenförmiger Schraubendreher  | XC1074-051  |
| 10  | Garnrollenkappe (groß)  | 130012-027  |
| 11  | Garnrollenkappe (mittel) (in der Maschine)                                  | XE1372-003  |
| 12  | Garnrollenkappe (klein)   | 130013-126  |
| 13  | Garnrolleneinsatz (Mini-King-Garnrolle)                                     | XA5752-121  |
| 14  | Spulennetz  | XA5523-020  |
| 15  | Spulenkapsel (ohne Schraubenmarkierung) (in der Maschine)                   | XG0871-101  |
| 16  | Stickrahmenset (groß)<br>18 cm (H) × 13 cm (B)<br>(7 Zoll (H) × 5 Zoll (B)) | EF84:<br>XF1080-001                                 |
| 17  | Stick-Unterfaden (Gewichtsklasse 90, weiß)                                  | EBT-PEN:<br>XC5996-001                              |
| 18  | Zubehörtasche   | XC4487-021  |
| 19  | Staubabdeckung  | XG5208-001  |
| 20  | Bedienungsanleitung   | Wenden Sie sich<br>an Ihr Brother-<br>Fachgeschäft. |
| 21  | Kurzanleitung   |   |
| 22  | Stickmuster-Katalog   |   |

### Hinweis

- Die Nähfußhalterschraube erhalten Sie bei Ihrem Brother-Vertragshändler. (Bestellnummer: XG1343-001)

| Nr. | Onderdeel  | Onderdeelcode  |
|-----|--|--|
| 1   | Borduurvoet "Q" (op de machine geplaatst)                                    | XD0474-151   |
| 2   | Naaldsetje   | X59535-051   |
| 3   | Spoel (4) (Eén spoel is op de machine geplaatst.)                            | SFB:<br>XA5539-151                                   |
| 4   | Tornmesje  | XZ5082-101   |
| 5   | Schaar   | XC1807-221   |
| 6   | Schoonmaakborsteltje   | X59476-051   |
| 7   | Schroevendraaier (groot)   | XC8349-021   |
| 8   | Schroevendraaier (klein)   | X55468-051   |
| 9   | Schijfvormige schroevendraaier   | XC1074-051   |
| 10  | Kloshouder (groot)   | 130012-027   |
| 11  | Kloshouder (medium) (op de machine geplaatst)                                | XE1372-003   |
| 12  | Kloshouder (klein)   | 130013-126   |
| 13  | Garenklos hulpinzet (bij mini- of kingsize garenklos)                        | XA5752-121   |
| 14  | Klosnetje  | XA5523-020   |
| 15  | Spoelhuis (geen kleur op de schroef) (op de machine geplaatst)               | XG0871-101   |
| 16  | Borduurraamset (groot)<br>18 cm (H) × 13 cm (B)<br>(7 inch (H) × 5 inch (B)) | EF84:<br>XF1080-001                                  |
| 17  | Borduuronderdraad (90 dikte, wit)  | EBT-PEN:<br>XC5996-001                               |
| 18  | Accessoires etui   | XC4487-021   |
| 19  | Stofhoes   | XG5208-001   |
| 20  | Bedieningshandleiding  | Neem contact op<br>met uw erkende<br>Brother-dealer. |
| 21  | Beknopte bedieningshandleiding   |  |
| 22  | Borduurontwerpen bedieningshandleiding                                       |  |

### Opmerking

- De persvoethouderschroef is verkrijgbaar via uw erkende Brother-dealer. (onderdeelcode: XG1343-001)



D029MR-001

## IT Accessori in dotazione

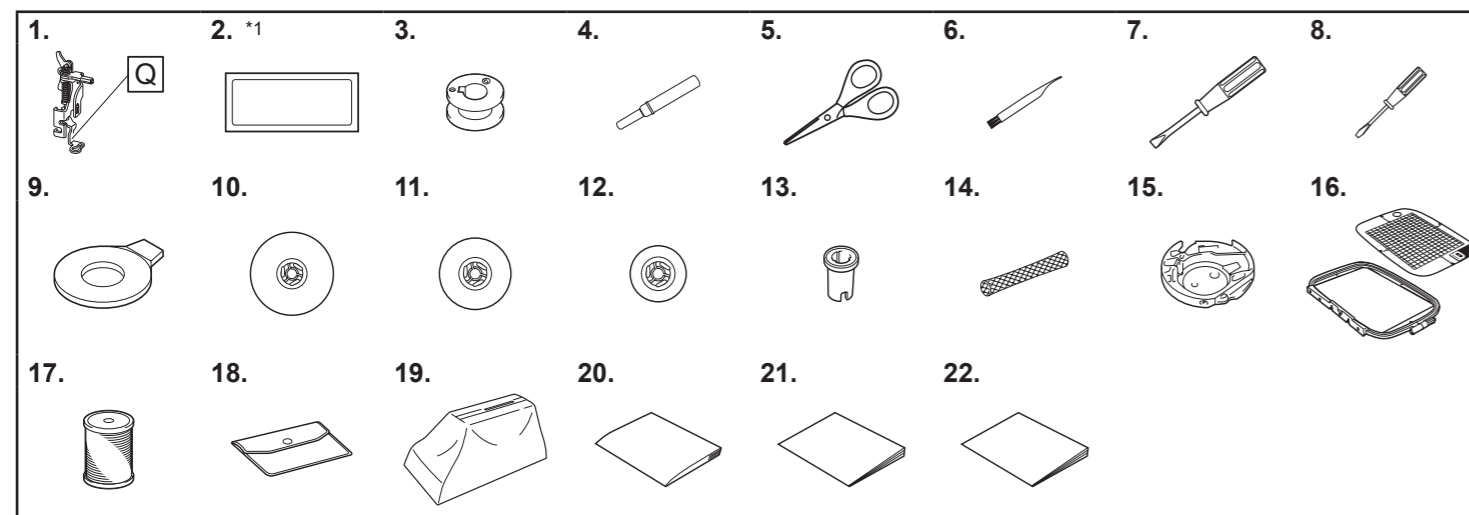
Si consiglia di conservare questo documento a portata di mano per un eventuale riferimento futuro.

## RU Принадлежности в комплекте поставки

Рекомендуется хранить данный документ в удобном месте, чтобы он был доступен для справок.

Grazie per aver acquistato questa macchina.  
Gli accessori seguenti sono inclusi nel prodotto.

Благодарим вас за выбор этой машины!  
В комплект поставки данной машины входят следующие принадлежности.



\*1 3 aghi 75/11,  
1 ago 90/14

\*1 3 иглы 75/11,  
1 игла 90/14

## IT Accessori opzionali

Sono disponibili vari accessori opzionali da acquistare separatamente. Visitare il nostro sito Web per ulteriori dettagli. Per ottenere accessori o parti opzionali, contattare il più vicino rivenditore Brother autorizzato.

## RU Дополнительные принадлежности

Имеются различные дополнительные принадлежности (приобретаются отдельно). Подробную информацию см. на нашем веб-сайте. Для приобретения дополнительных принадлежностей или деталей обращайтесь к местному официальному дилеру Brother.

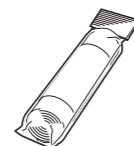


<https://s.brother/cohkb/>

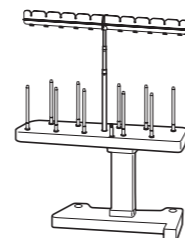
### Esempio/Пример



Telaio magnetico  
18 cm (A) × 10 cm (L)  
(7 inches (A) × 4 inches (L))  
Магнитные пяльцы,  
18 × 10 cm (B × Ш)



Materiale stabilizzatore per ricamo  
Стабилизирующий материал для вышивания



10 base multirocchetto  
Стойка для 10 катушек

| N° | Nome parte   | Codice parte  |
|----|--|---|
| 1  | Piedino per ricamo "Q" (sulla macchina)  | XD0474-151  |
| 2  | Set di aghi  | X59535-051  |
| 3  | Spolina (4) (Una spolina è sulla macchina.)  | SFB:<br>XA5539-151  |
| 4  | Taglia asole   | XZ5082-101  |
| 5  | Forbici  | XC1807-221  |
| 6  | Spazzolino di pulizia  | X59476-051  |
| 7  | Cacciavite (grande)  | XC8349-021  |
| 8  | Cacciavite (piccolo)   | X55468-051  |
| 9  | Cacciavite a disco   | XC1074-051  |
| 10 | Fermo per rocchetto (grande)   | 130012-027  |
| 11 | Fermo per rocchetto (medio) (sulla macchina)   | XE1372-003  |
| 12 | Fermo per rocchetto (piccolo)  | 130013-126  |
| 13 | Inserto per rocchetto di filo (rocchetto di filo mini-extra large)                       | XA5752-121  |
| 14 | Retina   | XA5523-020  |
| 15 | Cestello della spolina (nessun colore sulla vite) (sulla macchina)                       | XG0871-101  |
| 16 | Set telaio per ricamo (grande)<br>18 cm (A) × 13 cm (L)<br>(7 inches (A) × 5 inches (L)) | EF84:<br>XF1080-001   |
| 17 | Filo spolina per ricamo (spessore 90, bianco)  | EVT-PEN:<br>XC5996-001  |
| 18 | Borsa accessori  | XC4487-021  |
| 19 | Copertura parapolvere  | XG5208-001  |
| 20 | Manuale di istruzioni  | Contattare<br>il proprio<br>rivenditore Brother<br>autorizzato. |
| 21 | Guida di riferimento rapido  |   |
| 22 | Guida ai ricami  |   |

### Nota

- La vite del supporto del piedino premistoffa è disponibile presso il proprio rivenditore Brother autorizzato. (Codice parte: XG1343-001)

| №  | Наименование   | Код изделия                                     |
|----|--|---|
| 1  | Лапка для вышивания "Q" (установлена на машине)                              | XD0474-151                                      |
| 2  | Набор игл  | X59535-051                                      |
| 3  | Шпулька (4) (одна шпулька установлена на машине)                             | SFB:<br>XA5539-151                              |
| 4  | Вспарыватель для петель  | XZ5082-101                                      |
| 5  | Ножницы  | XC1807-221                                      |
| 6  | Щеточка для очистки  | X59476-051                                      |
| 7  | Отвертка (большая)   | XC8349-021                                      |
| 8  | Отвертка (малая)   | X55468-051                                      |
| 9  | Дискообразная отвертка   | XC1074-051                                      |
| 10 | Колпачок катушки (большой)   | 130012-027                                      |
| 11 | Колпачок катушки (средний) (установлена на машине)                           | XE1372-003                                      |
| 12 | Колпачок катушки (малый)   | 130013-126                                      |
| 13 | Вставка для катушки с нитью (катушки Mini-King)                              | XA5752-121                                      |
| 14 | Сетка для катушки  | XA5523-020                                      |
| 15 | Шпульный колпачок (без цветовой маркировки на винте) (установлена на машине) | XG0871-101                                      |
| 16 | Комплект пялец (больших), 18 × 13 см (B × Ш)                                 | EF84:<br>XF1080-001                             |
| 17 | Нижняя нить для вышивания (90wt, белая)                                      | EVT-PEN:<br>XC5996-001                          |
| 18 | Сумка для принадлежностей  | XC4487-021                                      |
| 19 | Пылезащитный чехол   | XG5208-001                                      |
| 20 | Руководство пользователя   | Обратитесь к<br>официальному<br>дилеру Brother. |
| 21 | Краткий справочник   |   |
| 22 | Руководство по дизайнам для вышивания  |   |

### Примечание

- Винт держателя прижимной лапки можно приобрести у официального дилера Brother. (Код изделия: XG1343-001)